

«Be mumaints» raquinta istorgias da vita

Vernissascha a chaschun dals Dis da litteratura

■ (anr/vi) La sonda passada è stada la vernissascha da l'emprim cudesch da Fadrina Hofmann. La schurnalista ladina descriva pitschens mumentins da vita e disegna uschia purtrets precis dals pli differents umans. L'istorgia da «Leta» è l'emprima che Hofmann ha prelegi a la vernissascha als Dis da litteratura a Domat. Leta abita al tschintgavel plaun d'ina chasa e spetga sin il pianist, ses amant. Ma ella spetga adumbatten – sco già tanta giadas. «Las bellas s-charpas da vernisch ha Leta schlavazzà immez la stanza fingia cur cha l'ura da clucher ha battü las ot. Uossa giaschna sül parket. I sun sparpagliadas üna da l'atra e paran da rier sur da Leta.»

Avunda da stgisas e giugarets

Ensasez raquinta Hofmann be d'in curt mument e creescha tuttina in purtret precis da la personalitat da la dunna. «Ella spetta, vain gritta, ad güra mincha jada da mai plü spettar e da til trametter ingio chi crescha il paiver – e til parduna.» Sco lectur sa famigliarischesch' ins svelt cun la protagonista. Forsa ch'ins ha era già spetgà exact sco ella. E sche betg, lura porscha la descripcziun avunda chapientscha per Leta. Ella sa lascha adina puspè zugliar en dal pianist cun ses «surrier da noscha conscientie».



Igl è be muments che Fadrina Hofmann descriva – ma els cuntegnan il colorit principal dals protagonisti. FOTO C. CADRUWI

za e cun ün regalin davo la rain per as s-chüsas: üna musiketta da vaider, ün pitschen caleidoscop, üna flour da sulai da stoffa, ün bratschulet da conchas.»

Ma quella saira na sa conciliecha Leta betg pli. Ella ramassa ils giugarets e regals da l'amant ed sdramaina els da stgalia giu. Uschia finescha l'emprima istorgia. Ma en in tschert senn datti anc ina cuntuazion, pertge entaifer las proximas istorgias intervegn il lectur d'indizis, che laschan sminar,

nua ch'il pianist ed amant da Leta pudess esser piglià vi.

Ina chasa, sis abitaziuns e sis vitas

Ensemen cun ils giugarets che sa roclan da stgalia giu, cuntinua er il cudesch cun istorgias en ils plauns sut l'abitaziun da Leta. En mintga plaun po il lectur dar in tschit en in'abitaziun ed observar in mumentin la vita d'in'abitant u d'ina abitant, per exemplu da Maria. Ella viva dapi trenta onns en l'abitaziun dal plaunterren e fa gist midada

per ir en l'asil. Sia abitaziun è rumida e Maria sa regorda, pertge ch'ella è a sias uras vegnida a star en quest lieu.

Ventg istorgias, respectivamain pitschens muments da vita, descriva Hofmann. Savens èsi dunnas giuvnas ch'ella preschenta cun tut sias emozions, speranzas e per part gia dischillusiuns. Ma gist istorgias sco quella da Maria u quella dal pedel Peder mussan che l'autura è chapabla da preschentar er a moda persvadenta umans d'autras generaziuns e schlattas. L'autura sa schluita en sias persunas sco il maun en in guant e discurre or da l'intern da ses protagonisti. Ins ha il sentiment ch'ella tschiffia cun sias descripcziuns il tun principal d'ina entira biografia u il colorit tipic d'ina personalitat.

Scriver per gudagnar ils paunins

Olivia Mosca ha moderà la vernissascha e preschentà l'autura che ha studeggià scienzas da media, schurnalismem e rumantsch a Friburg. Da preschent lavura Hofmann sco schurnalista per la «Posta Ladina». Ella ha in pitschen figl e viva a Scuol. La passion da scriver saja daventada la professiun da Hofmann, ha constatà Mosca ed ha vułli savair, co quai saja da scriver sco schurnalista ils pli differents artigels e sco autu-

ra texts litterars e filosofics. «Cun preschentlar ils fatgs gudogn jau mes paunins», ha respundi Hofmann. E sco autura gaudià ella la pussaivladada da crear istorgias fictivas.

Mosca n'ha betg fatg lungas discussiuns cun l'autura, mabain ha laschà avunda spazi e temp per la preleciun. Il davos ha Mosca tuttina anc vułli savair, tgenina che saja lura l'istorgia prediletta da l'autura. I saja «Il cellist», ha tradì Hofmann. Igl è l'istorgia d'ina dunna che osserva cun in pau sgarschur e spretsch la vita da ses vischin, il cellist. Daspera brama la giuvna dunna per ses ex. «El ha uossa maridà a tschella, a quella ch'ins ha separà. El pretenda d'esser furtünà. Eu nu til cuiisch quista furtünà. O dschain, eu tilla cuiss ad els scha la furtünà gniss eir üna jada pro mai.» Sche la fortuna arriva tar la giuvna protagonista, lascha l'autura avert. Be tant: Ina damaun a bun'ura fa ella ina «rasada da maila» e pensa quella giada betg a ses ex, mabain ch'in cellist stuess bain er avair gust d'in toc petta. Ella prenda in plat, metta lásura in toc e splunta tar il vischin. «Dandettamaing as driva üna sfessa.»

Fadrina Hofmann: «Be mumaints/Momente nur». Ediziun da l'Uniu dals Grischs. 196 paginas. 19 francs. 2008.